



# **SICHERHEITSINFORMATIONEN**

## SAFETY INFORMATION

## INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

---

**DE** Sicherheitsinformationen

**HU** Biztonsági információk

**EN** Safety information

**SL** Varnostne informacije

**IT** Informazioni sulla sicurezza

---

[WWW.BRENNENSTUHL.COM](http://WWW.BRENNENSTUHL.COM)



## 1. Produktinformationen / Product information / Informazioni sul prodotto

### Produktname / Designation / Designazione:

Anschlusskabel mit Stecker \*AT\* BQ rund ohne Folie 10m H07BQ-F 2X1.5 orange, 30mm abgemantelt  
Connection cable with plug \*AT\* BQ round without foil 10m H07BQ-F 2X1.5 orange, 30mm stripped  
Cavo di allacciamento cavo speciale 5m arancio H05BQ-F PUR 2x1,0 Cavo 10cm isolato

**Artikelnummer / Item no / Art.No:** 1160068120

**EAN:** 4007123303991

### Verwendungszweck / Usage / Uso previsto:

Robustes Verlängerungskabel für den Einsatz im Außenbereich, speziell geeignet für Baustellen und raue Umgebungen.  
Robust extension cable for outdoor use, especially suitable for construction sites and harsh environments.  
Robusto cavo di prolunga per uso esterno, particolarmente adatto per cantieri e ambienti difficili.

### Hersteller / Manufacturer / Produttore:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland  
Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; [www.lectra-t.com](http://www.lectra-t.com)  
[service@brennenstuhl.com](mailto:service@brennenstuhl.com), Telefon: +41 41 767 21 21

## 2. Technische Daten / Technical data / Dati tecnici

**Kabellänge und -typ / Cable length and type / Lunghezza e tipo di cavo:** 10 m H07BQ-F 2X1,5

**Schutzart / Protection class / Classe di protezione (IP):** IP44

**Max. Strombelastbarkeit / Max. ampacity / Max. carico di corrente:** 16 A

**Nenneingangsspannung / Rated voltage / Tensione nominale:** 250 V

**System Steckdose / Sistema di presa / Type of sockets /:** –

**Stecksystem Stecker / Sistema di spine / Type of plug:** Typ E / F

**Produktmasse netto / Dimensioni netto / Dimensions (cm):** 15x19x25

**Produktgewicht netto / Weight / Peso netto (kg):** 0.38

## 3. Sicherheitshinweise / Safety instructions / Istruzioni di sicurezza

- \* Die maximale Leistung und Stromstärke des Kabels nicht überschreiten.
- \* Nur für den passenden Einsatzbereich verwenden.
- \* Kabel vor scharfen Kanten, Zugbelastung und übermässiger Feuchtigkeit schützen.
  
- \* Do not exceed the maximum power and current rating of the cable.
- \* Use only for the appropriate area of application.
- \* Protect the cable from sharp edges, tensile stress and excessive moisture.
  
- \* Non superare la potenza massima e la corrente nominale del cavo.
- \* Usare solo per l'area di applicazione appropriata.
- \* Proteggere il cavo da bordi taglienti, sollecitazioni di trazione e umidità eccessiva.



## 1. Termékinformáció / Informacije o izdelku

### Termék neve / Ime izdelka:

Csatlakozókábel dugóval \*AT\* BQ kerek fólia nélkül 10m H07BQ-F 2X1.5 narancssárga,30mm csíkozott H07BQ-F 2X1.5 narancssárga,30mm csíkozott  
Priključni kabel z vtičem \* AT \* BQ okrogel brez folije 10m H05BQ-F 2X1.5 oranžen, 30mm izpostavljen

**Tételszám / Številka artikla:** 1160068120

**EAN:** 4007123303991

### Rendeltetésszerű használat / Predvidena uporaba:

Robustus hosszabbító kábel kültéri használatra, különösen alkalmas építkezéseken és zord környezetben.  
Robusten podaljšek za zunanjo uporabo, posebej primeren za gradbišča in težka okolja.

### Gyártó / Proizvajalec:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland  
Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; [www.lectra-t.com](http://www.lectra-t.com)  
[service@brennenstuhl.com](mailto:service@brennenstuhl.com), Telefon: +41 41 767 21 21

## 2. Műszaki adatok / Tehnični podatki

**Kábel hossza és típusa / Dolžina in tip kabla:** 10 m H07BQ-F 2X1,5

**Védelmi osztály / Zaščitni razred (IP):** IP44

**Max. Áramerősség / Največ. Trenutna prenosna zmogljivost:** 16 A

**Névleges bemeneti feszültség / Nazivna vhodna napetost:** 250 V

**Rendszer csatlakozó aljzat / Sistemska vtičnica:** –

**Dugórendszer Dugó / Sistem vtičev:** Typ E / F

**Termék méretei / Dimenzije izdelka (cm):** 15x19x25

**A termék nettó súlya / Neto teža izdelka (kg):** 0.38

## 3. Biztonsági utasítás / Varnostna navodila

\* Ne lépje túl a kábel maximális teljesítményét és áramerősségét.

\* Csak a megfelelő alkalmazási területen használja.

\* Védje a kábelt az éles szélektől, a húzófeszültségtől és a túlzott nedvességtől.

\* Ne prekoračite največje nazivne moči in toka kabla.

\* Uporablajte samo za ustrezno področje uporabe.

\* Kabel zaščitite pred ostrimi robovi, nateznimi obremenitvami in prekomerno vlago.